



## Pfarnachrichten Naturns

Seelsorgeeinheit Pfarrei zum hl. Zeno in Naturns | Pfarrei zum hl. Nikolaus in Tabland | Gottesdienstgemeinden Staben und Tschirland  
Pfarrei zum hl. Apostel Andreas in Marein/Kastelbell | Pfarrei zum hl. Martin in Tschars



Image Oktober 2014

### Wegweisungen für eine gute Ernte (über die Welt hinaus)

„Er antwortete ihm: Du sollst den Herrn, deinen Gott, lieben mit ganzem Herzen, mit ganzer Seele und mit all deinen Gedanken. Das ist das wichtigste und erste Gebot. Ebenso wichtig ist das zweite: Du sollst deinen Nächsten lieben wie dich selbst. An diesen beiden Geboten hängt das ganze Gesetz samt den Propheten.“  
aus dem Evangelium Mt 22,34-40

### GOTTESDIENSTE

**SA 25.10.** - Samstag der 29. Woche i. Jahreskreis - Marien-Samstag

19:00 **Naturns - Wort-Gottes-Feier** (Andrea)

**SO 26.10.** - 30. Sonntag im Jahreskreis - Winterzeit

8:00 **Staben** - keine Messe

8:45 **Tabland** - **Eucharistiefeier** (P. Albert)

8:45 **Marein/Kastelbell** - **Erntedank** - **Eucharistiefeier** mit Erntedankprozession (P. Daniel)

9:30 **Naturns: Erntedank** - **Auf dem Platz des Bürger- u. Rathauses Segnung der Erntekrone** - **Prozession zur Pfarrkirche** - **Festgottesdienst mit Kirchenchor**

10:15 **Tschars** - **Eucharistiefeier** (P. Max)

15:00 **Naturns** - **Taufe** des Julian Pichler und der Aurora Ladurner (RA)

17:45 **Tschirland** - **Eucharistiefeier** mit Erntedank

**MO 27.10.** - Montag der 30. Woche im Jahreskreis

9:00 **Altersheim** - Gebet für die Verstorbenen 2014

**DI 28.10.** - **Hl. Simon u. Hl. Judas**, Apostel

18:00 **Staben** - **Eucharistiefeier**  
G. Alfons Egger - Josef Pircher u. Eduard Auer

19:00 **Tabland** - keine Messe

**MI 29.10.** - Mittwoch der 30. Woche im Jahreskreis

8:15 **Marein/Kastelbell** - **Eucharistiefeier**

**DO 30.10.** - Donnerstag der 30. Woche im Jahreskreis

8:15 **Tschars** - **Eucharistiefeier**

**FR 31.10.** - Hl. Wolfgang, Bischof

9:00 **Altersheim** - **Eucharistiefeier**  
Jt. Josef Breitenberger - Maria Ladurner u. G. Ida Wiedemann - Karl Breitenberger; G. Martha Zögg - Adelheid Tumler u. Oswald Raffener - Verst. Fam. Mazoll - Messe für Arme Seelen

18:00 **Tabland** - Rosenkranz

18:00 **Marein-Kastelbell** - Patrozinium im Schloss mit Eucharistiefeier (Allerheiligen)

19:00 **Naturns Rundkapelle** - Gebet der Woche

**SA 01.11.** - **ALLERHEILIGEN**

8:00 **Staben** - **Festgottesdienst**

7. u. 30. für Hildegard Elsler Spornberger; 30. für Karl Pixner; G.: Paula Zitt Singer u. Matthias Blaas - Martina Golser Appenbichler - Hans u. Fani Trenkwald Mayr - Karl Patscheider - Josef Hell, Brunnerhof, u. Kreszenz Gurschler - Johann u. Kreszenz Ratschiller, Elvira Doliana - Alois u. Marianna Götsch - Gottfried u. Anna Oberhofer - Rosa Gurschler - Anna Kristanell - Messe zum Dank für eine gelungene Operation - Messe zum Dank - Messe für Arme Seelen

9:30 **Tschars** - **Festgottesdienst** (P. Othmar) anschließend Gräbersegnung

10:00 **Naturns** - **Festgottesdienst mit Kirchenchor**

L: Marianne Bauer; K: Georg Trafoier

3. Stiftmesse für leb. u. verst. Stifter und Wohltäter/Innen der Pfarre Naturns; Jt. Fridolin Pircher - Zeno Tumler, Galmein - Amalia u. Josef Rinner - Maria Pircher, Oberwies - Kreszentia Platzgummer Götsch - Ottilia Fliri Schgör - Martina Santer - Rosa u. Othmar Kobald; G. Matthias Fischer u. Alois Pichler - Josef Ruatti - Josef Götsch - Sebastian Nischler, Hof, und Helga Rungg Nischler - Artur Lamprecht - Adolf Platzgummer, Stellauer - Rudolf Springeth - Franz Ungericht - Maria u. Klement Marchegger - Marianne u. Alfons Schlögl u. Aloisia Blaas - Josef u. Walburga Müller u. Sieglinde Pfandler - Messe n. Meinung - Messe f. Arme Seelen

14:00 **Naturns** - **Pfarrkirche: Andacht im Gedenken** an die Verstorbenen der Pfarre vom 1.11. 2013 bis 1.11. 2014 - Feier mit der Musikkapelle - anschließend gemeinsamer Gang mit Besinnung am Gefallenendenkmal - Am Friedhof Gebet, Ansprache und Gräbersegnung mit Musikkapelle und Kirchenchor.

Friedhofssammlung der Dorf-Caritas

14:00 **Tabland** - **Festgottesdienst** mit Gräbersegnung (P. Othmar) 30. für Nikolaus Garber, Ragoi - G: Verst. Fam. Platzgummer, Platzbauer - Albert Plack

17:45 **Tschirland** - kein Gottesdienst

**SO 02.11.** - **ALLERSEELEN**

8:00 **Staben** - kein Gottesdienst

8:45 **Tabland** - **Wort-Gottes-Feier**

Jt. Pfarrseelsorger Franz Dissertori; G. Leb. u. Vest. Fam. Staffler, Schleid - Eltern Rainer u. Fritz - Messe nach Meinung

8:45 **Marein/Kastelbell** - **Eucharistiefeier** (P. Othmar)

10:00 **Naturns** - **Eucharistiefeier**

L: Martha Ganthaler; K: Annemarie Svaldi

7. u. 30. für Martha Zögg; Jt. Franz Dissertori - Rosa u. Karl Platter - Maria u. Franz Christanell, Kreuzwirt; G. Zeno Götsch u. Verst. Geschw. Pircher - Rosa Prantl

Nischler - Anton Kofler, Mildneroni - Luisa, Mena, Paula u. Geschw. Fliri, Schupfermühl - Franz Dissertori - Karolina Grüner Kofler - Josef Mitterhofer, Niederst - Alois Mair, „Hörplatzlerluis“ - Messe für Arme Seelen x2

**10:15 Tschars - Eucharistiefeyer** (P.Othmar)

**17:45 Tschirland - Eucharistiefeyer** (AO)

G. Karolina Weithaler

Es ist ein Jahr vergangen, seit unser Pfarrseelsorger **+Franz Dissertori** von uns ging. Am 2. November möchten wir, die Pfarrgemeinde Tabland, seiner in der Wortgottesfeier besonders gedenken. Gestaltet wird die Wortgottesfeier von der katholischen Jungschar und den Ministranten Tabland.

### Hauskommunion und Möglichkeit zur Aussprache

Diakon Robert Agostini H 340 1355903

### TERMINE PFARRE - SEELSORGEEINHEIT - DEKANAT

**MO 27.10. - 9:30 Uhr Sonntagsliturgie** im Widum

**DI 28. 10. - 9:00 Uhr Dekanekonferenz** in Bozen

**DI 28. 10. - 19:30 Uhr VVR-Sitzung** in Kastelbell - Pfarrbüro

**MO 03.11. - 19:30 Uhr 1. Elternversammlung Erstkommunion** in der Musikschule Naturns (für die Seelsorgeeinheit)

**Vorankündigung:** Am Sonntag, den 9. November findet wieder um 10.30 Uhr der Begegnungsgottesdienst im Bürger- und Rathaus statt! Eine Welt Gruppe Naturns

### Mitteilung zum St. Zeno-Funk

Die Moderatoren der Morgensendungen im St. Zeno-Funk (Annegret, Sabine, Petra, Verena, Veronika, Andrea und Karl) haben neulich beschlossen, die Morgensendungen nicht mehr zu gestalten - auch nicht mehr am Samstag und Sonntag. Schade! Doch was sollen wir sagen? Wir, die Hörerinnen und Hörer der Morgensendungen sagen allen Moderatoren und dem „technischen Begleiter“ Peter Erlacher durch die vielen Jahre herauf ganz herzlichen Dank und ein großes Lob. Sie haben stets das Beste gegeben, haben viel Zeit für diese sinnvolle Aufgabe geopfert. Die Morgensendungen waren ja keine „Unterhaltungssendungen“, sondern haben Glückwünsche, religiös spirituelle Gedanken, Ermutigungen, Sinngeschichten zum Nachdenken, tröstende Worte bei Trauerfällen, besinnliche Musik, verschiedene Anregungen u.ä. ins Haus gebracht. Der St. Zeno-Funk als ein Medium zur Verkündigung des „guten Wortes“! Ein Vergelt's Gott mit Lob und Anerkennung!

Die Moderatoren haben ihre Gedanken zum „Abschied vom St. Zeno-Funk“ vorgelegt, die Sie in den Schaukästen nachlesen können. Eigentlich ist dies nicht ein Abschied vom St. Zeno-Funk sondern von den Morgensendungen. Der St. Zeno-Funk wird von der Pfarre weiterhin betreut: Die Gottesdienste, andere Feiern, in der Pfarrkirche werden - soweit die Technik funktioniert - weiterhin im St. Zeno-Funk auf der UKW-Frequenz (96,5) des „Radio Grüne Welle“ übertragen. So können alle, die aus welchen Gründen auch immer nicht in die Kirche kommen können oder wollen, die Feiern mithören, mitdenken..... und haben somit auch die Möglichkeit an einem wesentlichen Teil des „kirchlichen Lebens“ der Pfarrgemeinde teilzunehmen. Vielleicht kommt wieder eine Zeit, in der Mitmenschen für einen Neustart bereit sind. HF

### VERANSTALTUNGSKALENDER DORFGEMEINSCHAFT

**SO 26.10. - 14:00 - 18:00 Uhr Jugend- und Erlebnisbahnhof** Fahrten mit Dampf- u. Diesellok; Film: Die Centovallbahn.

**DO 30.10. - 19:30 Uhr Eröffnung der Ausstellung „Sterbebildchen und Sterbetücher“**, gestaltet von Maria Fliri Gerstgrasser

und Jonas Christanell im Bürger- und Rathaus Naturns.

Öffnungszeiten: 31.10. bis 07.11.2014 von 9:00 bis 11:00 Uhr und von 17:00 bis 20:00 Uhr.

**SO 2. 11. - ab 15:00 Uhr Ziachorgel-Treffen** beim Tablander Wirt „Weißes Kreuz“ - Ein gemütlicher Nachmittag für alle.

Der Heimatpflegeverein Naturns-Plaus

**Der Seniorenclub Tschirland** bietet folgendes an: Seniorentreffen am 21.10., Turnen am 03.11. und Tanzen am 06.11. 2014.

**MI 05.11. - 19:30 Uhr Streetwork** - Mobile soziale Jugendarbeit im Burggrafenamt- ein Mitarbeiter stellt die Tätigkeit vor und berichtet aus dem Arbeitsalltag. Für Jugendliche, Eltern und **Interessierte im JuZe** - [www.juze-naturns.it](http://www.juze-naturns.it), T.0473/673297

**Samstag, 8.11.2014** Der Prokulus Kulturverein lädt ein zur Kulturfahrt Vinschgau mit Besichtigung der Spitalkirche in Latsch, Bunker am Reschen und Tartscher Bühel. Abfahrt 8.30 Uhr Bushaltestelle Naturns. Anmeldung Prokulus Museum Tel. 0473 673139 von 10.00-12.30 und 14.30-17.30 außer Montag.

Im Dorfstübele Staben wird wieder **Karten gespielt** - immer am Montag von 14 bis 17 Uhr. Beginn am Montag, 03. 11. 2014

### ARBEITSANGEBOTE

Suche verlässliche Person am Vormittag zur Aufsicht und Pflege einer älteren Person (bettlägrig); H.3333047645 (nachmittags)

Verlässliche Verkäuferin oder Hilfsarbeiterin für Bäckerei-Lebensmittelgeschäft Pircher in Partschins ab Mitte Januar für nachmittags 4-5 Stunden und für Samstag-vormittag auf Abruf gesucht; T. 0473/967118 (zu Geschäftszeiten) o. H. 3405308933

Erfahrene/r Barmann/frau vom 25.12 – 05.01. 2014/15 gesucht. Hotel Feldhof Tel. 0473/66 63 66 - [info@feldhof.com](mailto:info@feldhof.com)

### ARBEITSSUCHE

Frau sucht Arbeit ab November zwei mal wöchentlich vormittags von Montag bis Donnerstag als Reinigungskraft od. Mithilfe im Haushalt; H. 3400749037

Reinigungskraft sucht Arbeit Mo-Fr vormittags; H.3881213227

### ZU MIETEN GESUCHT

Ein Paar mit sehr guten Referenzen sucht eine 2-3 Zimmerwohnung in Naturns und Umgebung. Tel. 3428791222

### ZU VERMIETEN

3-Zimmerwohnung mit Terrasse und Parkplatz im Zentrum von Naturns; H.3473610011

### SONSTIGES

Ein nicht unerheblicher **Geldbetrag** ist gefunden worden. Er wäre bei der Carabinieri-Station in Naturns abzuholen.

**Gesundheitsgymnastik** in Staben. Beginn: 6.11. - um 19:00 Uhr. Anm. bei F. Gertraud, T.0473668120 oder H.3664896142 (mittags)

**Seminar:** „Die heilende Wirkung des Singens“ in der Bibliothek Naturns am 07.11. und am 14.11.2014 jeweils von 19:30 Uhr bis 21:30 Uhr. Leitung u. Anm.: N. Schaller Avogaro, T.0473/667790

**FR 31.10. - Magic Ballon Show** in der Raiffeisenkasse Naturns am **Weltspartag**, tolle Geschenke für unsere Sumsi-Sparer.

**Rückenschulung** ab 27.10.2014 2x die Woche vormittags. Anmeldung: 349 8706923 Der Freizeitverein Naturns

**Acquafitness für Senioren** mit Acquafitness Trainerin Andrea Kofler. Beginn am 20.11. 2014 - 15 Einheiten. Jeden Donnerstag von 9:30 bis 10:30 Uhr. **Acquafitness für Frauen** mit Acquafitness Trainerin Andrea Kofler. Beginn am 20. 11. 2014 - 15 Einheiten. Jeden Donnerstag von 8:30 bis 9:30 Uhr. Info u. Anm. im Erlebnisbad Naturns bis 17. 11. Tel. 0473 668036.